

Obadiah 15-21 mws

V. 15

כִּי

conjunction, causal, because
conjunction, for, because, since

קָרוֹב

nearby, close, in respect of time, of disaster, judgement, cf. Isa. 13:6, Joel 1:15, 2:1, 4:14, Zeph. 1:7, 14
near, of time, especially of the day of the Lord

הַגּוֹיִם

people, nation, often the pagan peoples as opposed to Israel
nation, people, usually of non-Hebrew peoples

כַּאֲשֶׁר

as, according as, exactly as
conjunction, according as, as, when, according to that which, according as, as, with a causal force, in so far as, since

עָשִׂיתָ

QPf2ms fr. עָשָׂה
to do, treat, to deal with
do

יַעֲשֶׂה

NiphIpf3ms fr. עָשָׂה
to be done, it shall be done to, it shall happen to
be done, be done upon, against

גִּמְלוֹתָיִךְ

requital, retribution
dealing, recompense, equivalent of dealing, cf. Joel 3:4, 7

יָשׁוּב

QIpf3ms fr. שׁוּב

to turn back, return, 'your deeds shall return on your own head' cf. 1 Kgs 2:33, Psa. 7:17
turn back, return, return (in recompense), of crime, evil, etc.

כִּרְאֵשׁוֹ

head, meaning a person (as a part for the whole)

head, of a human being, man

V. 16

כִּי

see above

כִּבְאֵשׁוֹ

see above

נִשְׁתִּיתֶם

QPf2mp fr. שָׁתָה

יִשְׁתּוּ

QIpf3mp fr. שָׁתָה

וְיִשְׁתּוּ

QVCPf3cp fr. שָׁתָה

to drink

figurative, of drinking cup of God's wrath

הַר

mountain of God, cf. v. 17, Isa. 11:9, 56:7, 57:13, Ezek. 20:40, Zeph. 3:11

Psa. 2:6

mountain, hill, high elevation, Mt. Zion

קִדְשֵׁי

holiness associated with a thing, holy as an attribute of one of God's possessions, cf. Isa. 11:9, 56:7, 57:13, 65:11, 25, 66:20, etc.

apartness, sacredness, of places set apart as sacred by God's presence, Jerusalem and its hills

הגוים

see above

תמיד

adverb, lasting, continually

continually, of going on without interruption = continuously

ולעו

QVCPf3cp fr. לעע

to slurp, to drink again and again

swallow, swallow down, figurative of nations drinking (cup of judgement)

V. 17

ובהר

see above

פליטה

escape, deliverance

escaped remnant, of those of Judah escaped after God's future judgment, cf. Isa. 4:2, Joel 3:5

קדש

something with which holiness is associated, which is to be treated carefully, something holy, holy area

apartness, sacredness, holiness, of places set apart as sacred by God's presence

וירשו

QVDPf3cp fr. ירש

to take possession of, to get, cf. v. 19, 20, Psa. 105:44

take possession of, inherit, dispossess, take possession of, especially by force, have as a possession, taking in place of others, succeeding to, inheriting

מורשיהם

property, inheritance, cf. Isa. 14:23

a possession, 'and the house of Jacob shall possess their possessions'

V. 18

אֵשׁ

fire

fire, often of deliberate destruction by fire

לְהִבָּה

flame, parallel with fire, cf. Joel 1:19, 2:3

flame, simile of judgment

לְקִשׁ

straw, stubble, caught in fire, cf. Joel 2:5, Nahum 1:10, Mal, 3:19

stubble, chaff

וְדָלְקוּ

QVCPf3cp fr. דָּלַק

to set on fire

burn

וְאָכְלוּם

QVCPf3cp+3mp fr. אָכַל

eat, metaphorical to consume, of fire consuming

figurative of fire, devour, consume

שָׂרִיד

someone fleeing in battle, or generally, cf. v. 14

survivor (from a defeat, etc.), survivor

כִּי

see above

דָּבַר

PielPf3ms fr. דָּבַר

to speak

speak, absolutely, cf. Joel 4:8, Jer. 13:15, Isa. 1:2, 21:17, 22:25, 24:3, 25:8

V. 19

יִרְשׁוּ

QVCPf3cp fr. ירש

see above

הַנֶּגֶב

arid terrain, southern parts of the Negev

south-country, Negeb, south, people of south-land

וְהַשְּׂפֵלָה

low country on the western edge of the hills of Judea

lowland

שָׂדֵה

pasturage, territory of a city

open field, country, pasture-land, definite portion of ground, field, land

V. 20

וְגָלִית

exiles

exile

הַחֵל

outer rampart, outwork

rampart, fortress, surrounding wall, 'the exiles of this fortress'

יִרְשׁוּ

QIp3mp fr. ירש

see above

עָרֵי

city, town

city, town, abode of men, especially fortified

V. 21

אָעלן

QVCPf3cp fr. עלה

to ascend, go up

of persons, go up, ascend, from a low place to high

מוֹשָׁעִים

NiphPtcpMPA fr. ישע

to receive help

be liberated, saved

לְשַׁפֵּט

QInfCs fr. שפט

to rule, be in authority, to rule or to govern

act as law-giver, judge, governor (giving law, deciding controversies and executing law, civil, religious, political, social)

הַמְּלוּכָה

status as king, kingship, kingdom, cf. Psa. 22:28

kingship, royalty, kingly office, belonging to the LORD